

Spain-Melilla: Quayside cranes
OJ S 146/2014 01/08/2014
Contract notice – utilities
Supplies

Directive 2004/17/EC

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Autoridad Portuaria de Melilla
Postal address: Avenida de la Marina Española, 4
Town: Melilla
Postal code: 52001
Country: Spain
E-mail: registro@puertodemelilla.es
Telephone: +34 952673600
Fax: +34 952674838

Internet address(es):

General address of the contracting entity: <http://www.puertodemelilla.es/>

Address of the buyer profile: https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

Electronic access to information: https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

https://contrataciondelestado.es/wps/portal!/ut/p/b1/jY_LDolwEEW_xS-YS1teS4S2YFTwhbYbw8IYDI-N8ftF4hZ0dpOckzNDIkWQOkL4PABdyHbVq75Xz7rvquazW-8alXIXZSGH3hcSbLn3PaFyDrABMAOAIYkw-kLmcaxSBsgNB0t9HUgeA4X79V0ei3JVf4h00CWqmR9clxo5v3Xnwn88M9kR2TughGYe3E-AtqmfXsjM2D-JKZBRzIjtbZRKsweoooWb1DEBwE!/dI4/d5/L2dBISEvZ0FBIS9nQSEh/pw/Z7_AVEQAI930GRPE02BR764FO30G0/act/id=0/p=javax.servlet.include.path_info=QCPjspQCPUOEPPerfilCompDetalle.jsp/267979075127/-/

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for a dynamic purchasing system) can be obtained from: the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Main activity

Port-related activities

I.3. Contract award on behalf of other contracting entities

The contracting entity is purchasing on behalf of other contracting entities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting entity

Suministro de grúa sobre neumáticos para la terminal de contenedores del puerto.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Purchase

NUTS code ES640 Melilla

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Suministro de grúa sobre neumáticos para la terminal de contenedores del puerto de Melilla.

II.1.6. CPV code(s)

42414120 Quayside cranes

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

Estimated value excluding VAT: 3 500 000 EUR

II.2.2. Information about options

Options: no

II.2.3. Information about renewals

This contract is subject to renewal: no

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 9 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

— Definitiva: 5 % del precio de adjudicación.

— Complementaria: 5 % del precio de adjudicación.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Pagos: Contra certificaciones, no necesariamente periódicas, dependientes de la evolución de

los trabajos, pudiendo certificarse individualmente los distintos elementos integrados en las partidas del presupuesto.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Unión temporal de empresas.

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Ver pliego de condiciones.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Ver pliego de condiciones.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions: Ver pliego de condiciones.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of the criteria stated in the specifications or in the invitation to tender or to negotiate

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting entity

A-2014-00011

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents

(except for a DPS)

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 8.9.2014 - 23:59

Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

9.9.2014 - 14:00

IV.3.5. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Spanish.

IV.3.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.7. Conditions for opening of tenders

Date: 10.9.2014 - 10:00

Place

Sede de la Autoridad Portuaria de Melilla. av. de la Marina Española, 4. 52001-Melilla.

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Acto público.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
yes

Identification of the project: Eventualmente, el contrato podría tener financiación europea.

VI.3. Additional information

Las proposiciones se presentarán necesariamente en el Registro General de la Autoridad Portuaria en el plazo señalado en el anuncio de licitación. No se admitirá ninguna proposición recibida en el Registro General con posterioridad a dicho plazo, cualquiera que sea la forma de remisión o anuncio, no siendo aplicable lo previsto, para los contratos administrativos en el artículo 80.4 del Reglamento de contratos de las administraciones públicas aprobado por R. Dto. 1098/2001, de 12 octubre.

VI.4. Procedures for review**VI.4.1. Review body**

Official name: Tribunal Administrativo Central de Recursos Contractuales

Country: Spain

VI.4.2. Review procedure**VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained****VI.5. Date of dispatch of this notice**

30.7.2014